

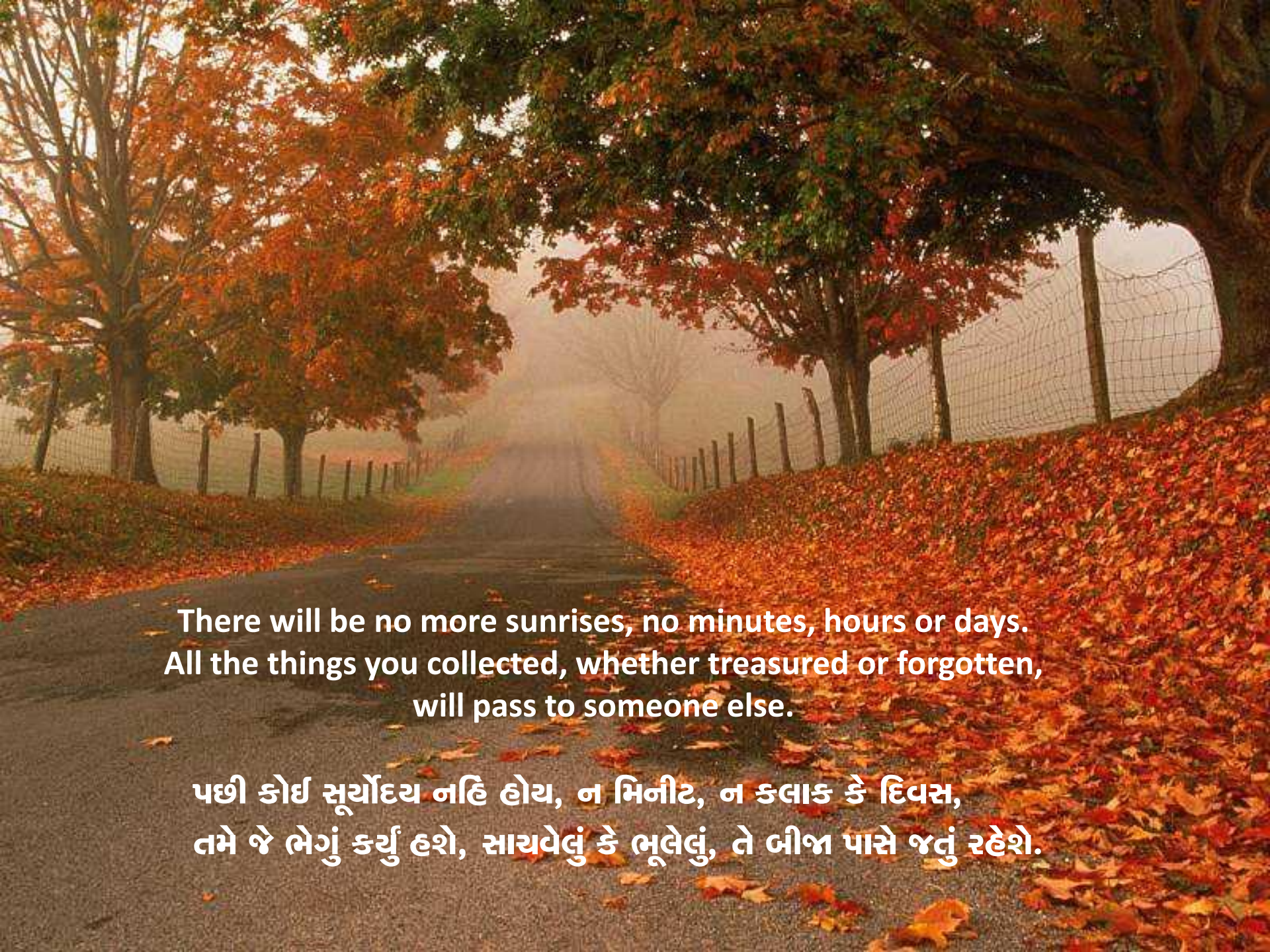
પ્રસ્તુત કરે છે  
ઈ - અવેરનેસ

જીવન એવું જીવો કે ..

તમે તૈયાર હો કે ન હો, એનો અંત આવવાનો જ છે

*Live A Life That Matters*

Ready or not, someday it will all come to an end.



There will be no more sunrises, no minutes, hours or days.  
All the things you collected, whether treasured or forgotten,  
will pass to someone else.

પછી કોઈ સૂર્યોદય નહિ હોય, ન મિનીટ, ન કલાક કે દિવસ,  
તમે જે ભેગું કર્યું હશે, સાચવેલું કે ભૂલેલું, તે બીજા પાસે જતું રહેશે.

Your wealth, fame and temporal power will shrivel to irrelevance.  
It will not matter what you owned or what you were owed.

પછી તમારી સંપત્તિ, કિર્તી અને શક્તિનો કોઈ મતલબ નહિ રહે.  
તમે શેના માલિક હતાં કે તમને વારસામાં શું મળ્યું હતું, તે બિનજરૂરી થઈ જશે.

**Your grudges, resentments, frustrations, and jealousies will  
finally disappear.  
So, too, your hopes, ambitions, plans, and to-do lists will expire.**

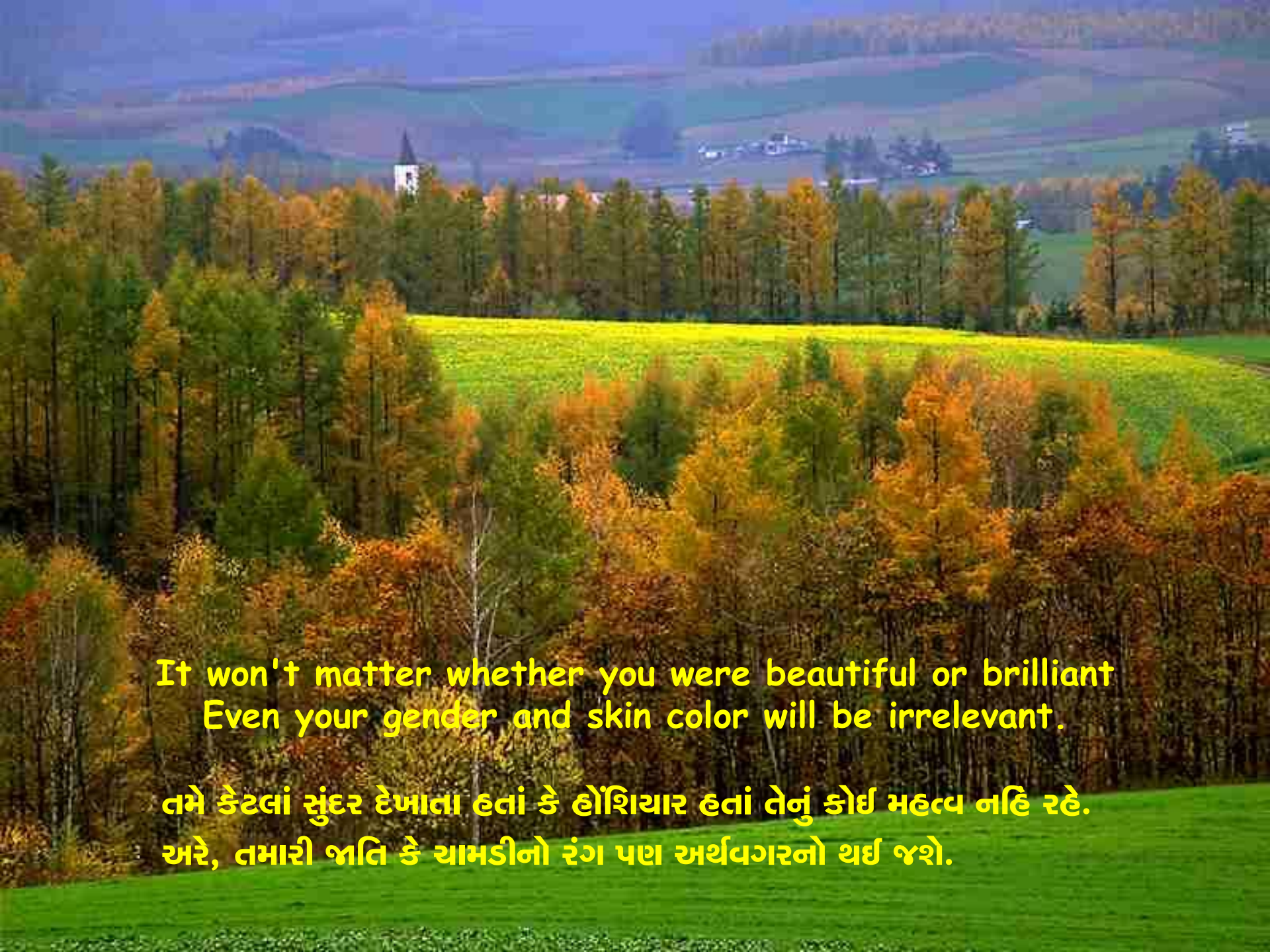


**તમારા દુઃખ, હતાશા, નિરાશા કે ઈર્ષ્યા પણ અંતે અલોપ થઈ જશે.  
તેવી જ રીતે તમારી આશા, મહત્વકાંક્ષા, યોજના અને કરવાના કામો પણ શમી જશે.**



**The wins and losses that once seemed so important will fade away.  
It won't matter where you came from,  
or on what side of the tracks you lived, at the end.**

**તમારા જય-પરાજય, જે ક્યારેક બહુ મહત્વના લાગતા હતાં તે ભૂંસાઈ જશે.  
તમે ક્યાંથી આવ્યા તે કે તમે કોના પક્ષે જીવ્યા તે બધાંનો અંત આવી જશે.**



It won't matter whether you were beautiful or brilliant  
Even your gender and skin color will be irrelevant.

તમે કેટલાં સુંદર દેખાતા હતાં કે હોશિયાર હતાં તેનું કોઈ મહત્વ નહિ રહે.  
અરે, તમારી જાતિ કે ચામડીનો રંગ પણ અર્થવગરનો થઈ જશે.

So what will matter? How will the value of your days be measured?  
What will matter is not what you bought, but what you built;  
not what you got, but what you gave.



तो शेनुं महत्त्व रहेशे? तमारा दिवसोनुं मुल्य केवी रीते आंकवामां आवशे?  
तमे ખરીઘું તે નહિ, તમે શું બનાવ્યું તે ગણાશે. તમે શું પામ્યા તે નહિં પણ તમે શું  
આપ્યું તેનું મહત્ત્વ ગણાશે.

What will matter is not your success, but your significance.  
What will matter is not what you learned, but what you taught.

તમારી સફળતા નહિ, પણ તમારું મહત્તા મહત્વની ગણાશે,  
તમે શું ભણ્યા તે નહિ, પણ શું ભણાવ્યું તે મહત્વનું બનશે.



What will matter is every act of integrity, compassion, or sacrifice that enriched, empowered or encouraged others to emulate your example.

તમે એકતા, શાંતિ અને ત્યાગ માટે શું કર્યું તે ગણાશે, તમે અન્યોને સમૃદ્ધ કરવા, શક્તિશાળી બનાવવા, કે નમુનારૂપ ઉત્તેજન આપવા શું કર્યું તે ધ્યાને લેવાશે.



What will matter is not your competence, but your character.  
What will matter is not how many people you knew, but how  
many will feel a lasting loss when you're gone.

તમારી ક્ષમતા નહિં, પણ તમારું ચરિત્ર, તમે કેટલાં લોકોને જાણતા હતાં તે નહિં, પણ તમારા  
ગયા બાદ કેટલાં લોકોને તમારી ખોટ લાંબા સમય સુધી સાલશે તે મહત્વનું બની રહેશે.



What will matter is not your memories, but the memories that live  
in those who loved you.

What will matter is how long you will be remembered, by whom  
and for what.

તમારી યાદ મહત્વની નહિ રહે, પણ તમને યાદનારા તમને કેટલા યાદ કરે છે તે મહત્વનું  
બની રહેશે, તમે કેટલાં લાંબા સમય સુધી કોને અને શા માટે યાદ આવશો તે મહત્વનું રહેશે.

Living a life that matters doesn't happen by accident.  
It's not a matter of circumstance but of choice.



તમારું જીવન કેટલું મહત્વનું હોવું જોઈએ તે કંઈ અકસ્માત નથી,  
તે કોઈ સંજોગોની બાબત નથી, પણ પસંદગીની બાબત છે.  
માટે જે જીવો તે એવા મહત્વનું જીવો, હજુ મોડું નથી થયું.

**While you meet something beautiful,  
the first thing you should do is to share it with your friends anywhere.  
So that these beautiful things will be able to spread out literally  
around the world.**

**આ રજૂઆતની જેમ, જીવનમાં કશુંક ખુબસુરત મળે તો પહેલી તકે તેને તમારા મિત્રો-  
સાથીઓને વહેંચો, જેથી આટલા સુંદર વિચારો જગતભરમાં વહેતાં રહે..**

**રજૂઆત: નરેશ કાપડીઆ**